







#### WLAN aktivieren

- Gehen Sie über das Info-Center zu "Alle Einstellungen".
- Tippen Sie in den Einstellungen auf "Netzwerk und Internet".
- Tippen Sie im folgenden Bildschirm links auf "WLAN".
- Schieben Sie den Schieber für WiFi von "Aus" auf "Ein".
- Tippen Sie auf das Netzwerk, mit dem Sie sich verbinden möchten.
- Geben Sie falls nötig den Netzwerkschlüssel (Passwort) ein.
- Tippen Sie nun auf "Verbinden". Das SurfTab verbindet sich mit dem ausgewählten Netzwerk.

#### Enabling WiFi

- Select "All settings" in the Info Center.
- Tap "Network & Internet" in the settings menu.
- Tap "Wi-Fi" on the left in the next screen.
- Move the slider for WiFi from "Off" to "On".
- Tap the network that you wish to connect to.
- Enter the network key (password) if necessary.
- Now tap "Connect". The SurfTab connects to the selected network.

#### Attivare la rete WLAN

- Scegliere dal centro notifice l'opzione "Tutte le impostazioni".
- Nelle impostazioni, toccare "Rete e Internet".
- Nella schermata successiva, toccare a sinistra "Wi-Fi".
- Spostare il dispositivo di scorrimento per WiFi da "Disattivato" a "Attivato".
- Toccare il nome della rete alla quale si desidera connettersi.
- Inserire, laddove necessario, la chiave di rete (password).
- Toccare dunque su "Connetti". Il SurfTab si connetterà alla rete selezionata.

#### Activación de WLAN

- En el centro de actividades, vaya a "Todas las configuraciones".
- En la configuración, toque "Red e Internet".
- En la siguiente pantalla, toque "Wi-Fi" en la parte izquierda.
- Deslice el control deslizante de Wi-Fi de "Desactivado" a "Activado".
- Toque la red a la que desea conectarse.
- Si es necesario, introduzca la clave de red (contraseña).
- A continuación, toque "Conectar". La SurfTab se conecta a la red inalámbrica seleccionada.

#### Activer le WLAN

- Dans le centre de notifications, allez à « Tous les paramètres ».
- Dans les réglages, appuyez sur « Réseau et Internet ».
- Dans l'écran suivant, appuyez à gauche sur « Wi-Fi ».
- Faites glisser le curseur du Wi-Fi de « Désactivé » à « Activé ».
- Appuyez sur le réseau auquel vous souhaitez vous connecter.
- Si nécessaire, saisissez la clé du réseau (mot de passe).
- Appuyez ensuite sur « Se connecter ». La SurfTab se connecte au réseau sélectionné.

#### Aktivera WLAN

- Gå via åtgärdscenter till "Alla inställningar".
- På Inställningar klickar du på "Nätverk och Internet".
- Klicka på följande skärm till vänster på "Wi-Fi".
- Skjut WiFi-reglaget från "Av" till "På".
- Klicka på nätverket som du vill ansluta till.
- Ange vid behov nätverksnyckeln (lösenord).
- Klicka nu på "Anslut". SurfTab ansluter till valt nätverk.

#### WLAN inschakelen

- Ga in het actiecentrum naar "Alle instellingen".
- Tik bij de Instellingen op "Netwerk en internet".
- Tik op het volgende scherm links op "Wi-Fi".
- Sleep de schuifregelaar bij WiFi van "Uit" naar "Aan".
- Tik op het netwerk waarmee u verbinding wilt maken.
- Voer zo nodig de netwerksleutel (wachtwoord) in.
- Tik op "Verbinding maken". De SurfTab maakt verbinding met het geselecteerde netwerk.

#### Change the display language

- Connect your SurfTab to the Internet (see "Enabling WiFi").
- Tap "All settings" in the Info Center.
- Tap "Time & language" in the settings menu and then "Region & language". on the left. You are now on the "Country or region" page.
- Tap "+ Add a language" in the centre of the screen.
- Scroll to the desired language and tap the language.

**i** The SurfTab jumps back to the "Country or region" page, but now also shows the selected language in the list below "+ Add a language".

**f** Wait for the "Language pack available" message to appear in the list below the language and tap "Options" (also located below the language).

**g** Now tap "Download" under "Download language pack".

**i** The SurfTab downloads the selected language pack and installs it. This process can take a few minutes. As soon as the language pack is installed, a "Language pack installed" message appears.

**h** Tap the arrow to the left beside "Settings" in the top left of the screen.

**i** Tap "Set as default" below the selected language.

**j** Restart the SurfTab. The selected language is now the display language.

#### Modificar el idioma de visualización

- Conecte la SurfTab a Internet (véase "Activación de WLAN").
- Toque "All settings" en el Info-Center.
- Toque "Time & language" en el menú de configuración y, a continuación, a la izquierda "Region & language". Ahora se encuentra en la ventana "Country or region".
- A continuación, toque "+ Add a language" en el centro de la pantalla.
- Desplácese hasta el idioma deseado y tóquelo.

**i** La SurfTab vuelve a la ventana "Country or region", pero ahora se muestra el idioma seleccionado en la lista inferior de "+ Add a language".

**f** Espere hasta que aparezca el mensaje "Language pack available" en la lista de idiomas. A continuación, toque "Options" (también bajo el idioma).

**g** Después, toque "Download" bajo "Download language pack".

**i** La SurfTab descargará e instalará el paquete de idioma. Este proceso puede durar unos minutos. Cuando haya finalizado la instalación del paquete de idioma, aparecerá el mensaje "Language pack installed".

**h** Toque la flecha a la izquierda junto a "Settings" bajo el idioma seleccionado.

**i** Tap "Set as default" below the selected language.

**j** Reinicie la SurfTab. El idioma seleccionado se muestra en la pantalla.

#### Changer la langue d'affichage

- Connectez votre SurfTab à Internet (voir « Activer le WLAN »).
- Appuyez sur « All settings » dans le centre de notifications.
- Dans les réglages, appuyez sur « Time & language » puis à gauche sur « Region & language ». Vous vous trouvez maintenant sur la page « Country or region ».
- Appuyez sur « + Add a language ».
- Naviguez jusqu'à la langue souhaitée et appuyez dessus.

**i** La SurfTab revient ensuite à la page « Country or region », mais indique désormais la langue sélectionnée dans la liste qui se trouve en-dessous de « + Add a language ».

**f** Attendez que le message « Language pack available » apparaisse dans cette liste en-dessous de la langue, puis appuyez sur « Options » (sous la langue également).

**g** Appuyez maintenant sur « Download » en-dessous de « Download language pack ».

**i** La SurfTab télécharge et installe le module linguistique sélectionné. Ce processus peut prendre quelques minutes. Dès que l'installation du module linguistique est terminée, le message « Language pack installed » apparait.

**h** Appuyez sur la flèche gauche située en haut à gauche de l'écran, à-côté de « Settings ».

**i** Appuyez sur « Set as default » sous la langue sélectionnée.

**j** Redémarrez la SurfTab. La langue sélectionnée est désormais la langue d'affichage.

#### Byta visningsspråk

- Anslut din SurfTab till Internet (se "Aktivera WLAN").
- Klicka på "All settings" under Åtgärdscenter.
- På inställningar klickar du på "Time & language" och därefter till vänster på "Region & language". Du är nu på sidan "Country or region".
- Klicka i mitten av skärmen på "+ Add a language".
- Skrolla till önskat språk och klicka på det.

**i** SurfTab går därefter tillbaka till sidan "Country or region" och visar nu även valt språk i listan, under "+ Add a language".

**f** Vänta tills meddelandet "Language pack available" visas i listan under språk och klicka därefter på "Options" (också under språk).

**g** Klicka nu under "Download language pack" på "Download".

**i** SurfTab laddar ned valt språkpaket och installerar det. Detta förlopp kan ta ett par minuter. Så snart som språkpaketet är installerat visas meddelandet "Language pack installed".

**h** Klicka uppe till vänster på skärmen jämte "Settings" på pilen till vänster.

**i** Klicka under valt språk på "Set as default".

**j** Starta om SurfTab. Valt språk är nu visningsspråk.

#### Een andere weergavetaal kiezen

- Verbind de SurfTab met internet (zie "WLAN inschakelen").
- Tik in het actiecentrum op "All settings".
- Tik bij de Instellingen op "Time & language" en aansluitend links op "Region & language". Het scherm "Country or region" wordt weergegeven.
- Tik in het midden van het scherm op "+ Add a language".
- Ga naar de gewenste taal en tik erop.

**i** Op de SurfTab wordt opnieuw het scherm "Country or region" weergegeven, waarop nu in de lijst onder "+ Add a language" ook de geselecteerde taal wordt vermeld.

**f** Wacht tot in deze lijst onder de taal de melding "Language pack available" wordt weergegeven en tik dan op "Options" (eveneens onder de taal).

**g** Tik onder "Download language pack" op "Download".

**i** Het geselecteerde taalpakket wordt gedownload en op de SurfTab geïnstalleerd. Dat kan enige minuten in beslag nemen. Zodra het taalpakket na installatie gereed is voor gebruik, wordt het bericht "Language pack installed" weergegeven.

**h** Tik in de linkerbovenhoek van het scherm bij "Settings" op de pijl naar links.

**i** Tik onder de geselecteerde taal op "Set as default".

**j** Start de SurfTab opnieuw op. De geselecteerde taal wordt nu voor de weergave gebruikt.



#### Go Green

- Deaktivieren Sie die WLAN-Funktion, wenn Sie sie nicht verwenden.
- Lassen Sie das Gerät nur so lange an der Steckdose, bis es vollständig geladen ist.
- Reduzieren Sie in den Geräteeinstellungen die Displayhelligkeit.
- Aktivieren Sie den Standby-Modus, wenn Sie das SurfTab nicht verwenden. Drücken Sie dazu kurz den Ein-/Ausschalter. Um das SurfTab wieder zu aktivieren, drücken Sie erneut kurz den Ein-/Ausschalter und entsperren Sie den Bildschirm.

#### Conserving energy

- Deactivate the WiFi function when it is not in use.
- Only leave the device connected until it is fully charged.
- Reduce the display brightness in the unit settings.
- Switch to standby mode when the SurfTab is not in use. To do so, press (but do not hold down) the on/off switch. To reactivate the SurfTab, briefly press the on/off switch again and unlock the screen.

#### Rispetto dell'ambiente

- Quando non se ne fa uso, disattivare la funzione WLAN.
- Lasciare il dispositivo collegato all'alimentatore finché non è completamente carico.
- Ridurre la luminosità del display nelle impostazioni del dispositivo.
- Quando non si utilizza il SurfTab, attivare la modalità stand-by premendo brevemente il pulsante di accensione/spegnimento. Per riattivare il SurfTab, premere ancora una volta brevemente il pulsante di accensione/spegnimento e sbloccare lo schermo.

#### Protección del medioambiente

- Desactive la función WLAN cuando no la esté usando.
- Deje el dispositivo enchufado solo hasta que esté completamente cargado.
- Reduzca el brillo en la configuración del dispositivo.
- Active el modo de espera cuando no utilice la SurfTab. Para ello, pulse brevemente el interruptor de encendido/apagado. Para activar nuevamente la SurfTab, vuelva a pulsar el interruptor de encendido/apagado y desbloquee la pantalla.

#### Protection de l'environnement

- Désactivez la fonction WLAN lorsque vous ne l'utilisez pas.
- Laissez l'appareil branché juste le temps qu'il soit complètement chargé.
- Réduisez la luminosité de l'écran dans le réglage des appareils.
- Activez le mode veille lorsque vous n'utilisez pas la SurfTab. Pour cela, appuyez brièvement sur le bouton marche/arrêt. Pour réactiver la SurfTab, appuyez de nouveau brièvement sur le bouton marche/arrêt et déverrouillez l'écran.

#### Skona miljön

- Inaktivera WLAN-funktionen när du inte använder den.
- Ha bara enheten kopplad till uttaget tills den är helt laddad.
- Minska i enhetens inställningar skärmens ljusstyrka.
- Aktivera Standby-läget när du inte använder din SurfTab. Detta gör du genom att snabbt trycka på På/Av-knappen. För att åter aktivera din SurfTab trycker du åter kort på av/på-knappen och låser upp bildskärmen.

#### Go Green

- Schakel de WLAN-functie uit als u die niet gebruikt.
- Koppel het apparaat los van het stopcontact als het volledig opgeladen is.
- Verlaag bij de apparaatinstellingen de helderheid van de display.
- Schakel de stand-bymodus in als u de SurfTab niet gebruikt. Druk daartoe kort op de aan-/uitschakelaar. Druk nogmaals kort op de aan-/uitschakelaar om de SurfTab weer in te schakelen en ontgrendel het scherm.



- Um die ausführliche Bedienungsanleitung herunterzuladen, gehen Sie auf [www.trekstor.de](http://www.trekstor.de) und klicken Sie auf der Produktseite auf "Downloads".
- Sollte sich Ihr Tablet "aufhängen" und nicht mehr reagieren, konsultieren Sie bitte die FAQs auf unserer Homepage unter [www.trekstor.de](http://www.trekstor.de).
- Der Lieferumfang des Gerätes kann je nach Land und Ausstattungsvariante variieren.
- Weitere Produkte und Zubehör erhalten Sie unter [www.trekstor-onlineshop.de](http://www.trekstor-onlineshop.de).

- To download the full operating instructions, go to [www.trekstor.de](http://www.trekstor.de) and click on the product page on "Downloads".
- Consult the FAQs on our home page at [www.trekstor.de](http://www.trekstor.de) if your SurfTab "freezes" and no longer responds.
- The scope of delivery may vary from one country to another and depending on the version.
- Visit [www.trekstor-onlineshop.de](http://www.trekstor-onlineshop.de) for additional products and accessories.

- Per scaricare le istruzioni per l'uso dettagliate, andare su [www.trekstor.de](http://www.trekstor.de) e cliccare sulla pagina del prodotto in "Download".
- Nella schermata iniziale è possibile trovare una piastrella con ulteriori consigli e trucchi per l'utilizzo di SurfTab.
- Nel caso in cui il SurfTab si blocchi e non reagisca più ai comandi, si prega di consultare le FAQ disponibili alla nostra home page [www.trekstor.de](http://www.trekstor.de).
- La fornitura del prodotto può variare a seconda del paese e della variante acquistata.
- Ulteriori prodotti e accessori sono disponibili alla pagina [www.trekstor-onlineshop.de](http://www.trekstor-onlineshop.de).

- Para bajar el manual de instrucciones detallado, dirijase a [www.treksto.de](http://www.treksto.de) y haga clic en la página del producto en "Descargas".
- Si su SurfTab "se cuelga" y deja de responder, consulte las preguntas frecuentes en nuestra página de inicio, en [www.trekstor.de](http://www.trekstor.de).
- El paquete del dispositivo puede variar dependiendo del país y la variante de equipamiento.
- Todos los productos y accesorios se encuentran disponibles en [www.trekstor-onlineshop.de](http://www.trekstor-onlineshop.de).

- Pour télécharger la notice d'utilisation complet, allez sur [www.trekstor.de](http://www.trekstor.de), et cliquez sur la page du produit sur « Downloads ».
- Si votre SurfTab reste bloquée et ne réagit plus, veuillez consulter la FAQ sur notre site Internet à l'adresse [www.trekstor.de](http://www.trekstor.de).
- Le contenu de la livraison de l'appareil peut varier en fonction du pays et de la version de l'équipement.
- D'autres produits et accessoires sont disponibles sur [www.trekstor-onlineshop.de](http://www.trekstor-onlineshop.de).

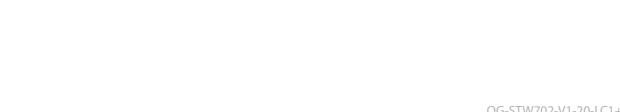
- För att ladda ned den fullständiga bruksanvisningen går du till [www.trekstor.de](http://www.trekstor.de) och klicka på produktsidan på "Downloads".
- Om din SurfTab skulle "frysa" och sluta reagera ska du gå till Vanliga frågor och svar på vår hemsida [www.trekstor.de](http://www.trekstor.de).
- Vad som ingår i leveransen av enheten kan variera beroende på land och utrustningsvariant.
- Fler produkter och tillbehör kan du beställa från [www.trekstor-onlineshop.de](http://www.trekstor-onlineshop.de).

- Ga naar [www.trekstor.de](http://www.trekstor.de) en klik op de productpagina op "Downloads" om de uitgebreide bedieningshandleiding te downloaden.
- Raadpleeg de FAQ op onze website [www.trekstor.de](http://www.trekstor.de) als uw SurfTab blijft "hangen" en niet meer reageert.
- De inhoud van de verpakking kan variëren, afhankelijk van land en versie van het product.
- Andere producten en accessoires zijn verkrijgbaar op [www.trekstor-onlineshop.de](http://www.trekstor-onlineshop.de).



**TrekStor**  
Enjoy now.

## SurfTab® wintron 7.0



QG-STW702-V1-20-LC1+NL-160608

	Windows® 10 Home		Intel® Atom™ Processor Z3735G Quad core
	Intel® HD Graphics		7.0" (17.78 cm) 1024 x 600 px
	Micro-USB 2.0 (host) Microphone, speaker Audio out/mic in (3.5 mm) WiFi, Bluetooth® 4.0		107 x 188 x 11 mm
	microSD/SDHC/SDXC max. 128 GB		Rear: 2 MP Front: 0.3 MP
	Lithium polymer		ca. 265 g